

I Oddz. spr. persou.

DZIENNIK

ZARZĄDU

M. ŁODZI

Redakcja i Administracja
Pl. Wolności 14, parter, tel. 128-00.
Adminstr. czynna od ś. 9—12 w p.
Redakcja od godz. 2—3 po poł.



Ceny ogłoszeń: Zwyczajne: 1 kolumna — zł. 100.—; 1/2 kolumny — zł. 50.—; 1/4 kol. — zł. 25; 1/8 kol. — zł. 15. Drobne po 10 gr. za 1 wyraz najmniejsze ogłoszenie zł. 1.—

Prenumerata: Miesięcznie zł. 1.—

Cena egzemplarza zł. 0.30

Nr. 1 (585)

Łódź, dnia 7 stycznia 1931 r.

Rok XIII

Treść numeru: Sprawozdanie Oddziału Sanitarnego za miesiąc listopad 1930 r. —
Sprawozdanie Oddziału Szpitalnictwa za m-c listopad 1930 r. —
Kronika Miejska. — Ogłoszenia.

Sprawozdanie

Oddziału Sanitarnego przy Wydziale Zdrowotności Publicznej za m-c listopad 1930 r.

I. Oględziny sanitarne.

Liczba dokonanych oględzin sanitarnych:

- A. Nieruchomości: w miesiącu sprawozdawczym — 721, w miesiącu poprzednim — 1421.
- B. Miejsc sprzedaży: w miesiącu sprawozdawczym — 868 w miesiącu poprzednim — 673.
- C. Przedsiębiorstw i zakładów: w miesiącu sprawozdawczym — 324, w miesiącu poprzednim 241.
- D. Przesłano do analizy: 9 prób artykułów spożywczych, w miesiącu poprzednim — 18.
- E. Sporządzono protokółów ogółem 189, w miesiącu poprzednim — 137.
- F. Załatwiono spraw dobrowolnie w miesiącu sprawozdawczym — 747, w miesiącu poprzednim — 1031.

II. Stan zdrowotny miasta.

- a) zachorowania na choroby ostro-zakaźne: dur brzuszny 38 (89), czerwonka 1 (1), płońca 184 (382), błonica 112 (129), róża 18 (26), Heine-Medina 1 (—), gorączka połogowa 34 (22), odra 9 (18), krztusiec 3 (—). Ogółem 400 (667);
- b) zgony na choroby ostro-zakaźne: dokonano oględzin zwłok w miesiącu listopadzie 108 (w październiku 83).

III. Walka z chorobami zakaźnymi.

A. Walka z tyfusem brzusznym:

- 1) Przeprowadzono szczepień przeciwtyfusowych w postaci pigułek u otoczenia chorych 104 (209).
- 2) Zbadano w Instytucie Badawczym wodę pod względem chemicznym ze studzien 64 (70).
- 3) Zbadano w Pracowni Bakterjologicznej wodę pod względem bakterjologicznym ze studzien 74 (170).
- 4) Skontrolowano dołów biologicznych 90 (260).

B. Walka z innymi chorobami zakaźnymi:

W przypadku stwierdzenia choroby zakaźnej przeprowadza się izolację chorego oraz ścisłą dezynfekcję.

C. Szczepienia przeciwospowe i inne: w połowie listopada rozpoczęto szczepienia przeciw błonicy w lokalach Dozorów Sanitarnych.

IV. Działalność poszczególnych instytucji Oddziału Sanitarnego.

1. Miejska Izba Odkazająca:

- a) dokonano odkażeń po chorobach 453 (421) w 927 (743) ubikacjach o pojemności 40,102 (28,474) m³;
- b) odkażono rzeczy sztuk 31 wagi 143 kg. (w miesiącu poprzednim sztuk 65 wagi 144 kg).

2. Zakłady kąpielowe:

- a) I Miejski zakład kąpielowy przy ul. Wodnej 25: wykapano 9962 (17,434), ostrzyżono 315 (440), odwieszono 170 (230) osób;
- b) II Miejski zakład kąpielowy przy ul. Szkolnej 11: wykapano 8026 (11,762), ostrzyżono 598 (1138), odwieszono 5860 (7514) osób.

3. Miejska Pracownia Bakterjologiczna.
Dokonano badań — 1832 (2146).

4. Sekcja do Walki z Jaglicą:

- a) zgłosiło się chorych na oczy do zbadania po raz pierwszy 389 (652), b) zarejestrowano nowych zachorowań na jaglicę 15 (37).

5. Miejska Odświeżbiarnia:

Udzielono ogółem 62 (85) porad i zabiegów.

6. Sekcja do Walki z Rakiem.

Zgłosiło się do zbadania osób 48 (76), stwierdzono nowotworów złośliwych 5 (9), skierowano do leczenia szpitalnego 1 (6), skierowano do leczenia radem 2 (2), roentgenem 2 (1).

7. Poradnia przedślubna.

Zgłosiło się do zbadania osób 9 (13).

8. Poradnia sportowo-lekarska.

1. Zbadano osób 41 (37). 2. Zalecono częściowe ograniczenie ćwiczeń 10 (7). 3. Zalecono czasowe przerwanie ćwiczeń 2 (3).

Komunikaty: do pism umieszczano za pośrednictwem Oddziału Prasowego co kilka dni w sprawie kar za uchybienia sanitarne i inne.

V. Wywód.

Miesiąc listopad zaznaczył się dalszym spadkiem przypadków liczby chorób zakaźnych, które z 667 w poprzednim miesiącu spadły do 400; przede wszystkim nastąpił znaczny spadek zachorowań na dur brzuszny: z 89 na 38 oraz na płonicę: z 382 na 184.

Sprawozdanie

Oddziału Szpitalnictwa za m-c listopad 1930 r.

Ruch chorych w szpitalach miejskich i społecznych:

Miejskie:

Radogószcz	320	288	9387
Św. Józefa	144	135	4321
Św. Aleksandra	81	82	2488
Marji Magdaleny	93	91	2863
Szpital Zapasowy	101	99	3113
Chojny	82	83	2499
Łągiewniki	49	51	1509
Razem	870	829	26180

Szpital dla umysł-chor.:

Kochanówka	326	329	9873
Kocborów	206	206	6180
Warta	149	149	4428
Tworki	12	11	355
Zakład dla Epilep.	23	22	681
Razem	716	715	21517

Szpital ogólny:

Poznańskich	59	62	1870
Ewangelicki	1	—	2
Betleem	—	2	32
Razem	60	64	1904

Szpital dla dzieci:

Anny Marji	83	101	2806
------------	----	-----	------

Zakłady położnicze:

Św. Elżbiety	16	13	492
Nowo-Targowa 13	19	13	475
Linas Hacholim	15	7	469
Razem	50	33	1436

Razem w szpit. społeczn. 909 913 27663

Ogółem leczono chorych 1779 1742 53843

Z liczby 987 chorych przyjętych do szpitali w m. listopadzie r. b. chorych płatnych było 259, t. j. 26,24%, a mianowicie: na rachunek urzędów państwowych 17, gmin zamiejscowych 46, Kasy Chorych 134, na rachunek własny 62. Chorych bezpłatnych było 728, t. j. 73,76%, a mianowicie: ubogich łodźian przynależnych do gmin zamiejscowych 399, stałych mieszkańców m. Łodzi 247, członków Kasy Chorych 82.

Sekcja do Walki z Gruźlicą.

W m. listopadzie r. b. zbadano klinicznie osób 846, w tem dorosłych 419, dzieci 427, aryjczyków 456, semitów 390. Z powyższej liczby skię-

rowano do lecz. szpit. 37, do lecz. ambul. 436, do sanat. w Chojnach 54, do kontroli powtórnej 128, do sanat. dla dzieci w Łagiewnikach 4, do naświetl. lampami kwarc. 6, lampami Kischa 7, stwierdzono objawów gruźlicy czynnej u 174 chorych. Stacja tuberkulin. dokonała zastrzyknięć rozpozn. 222, zastrzyknięć leczn. 89. Stacja światłoleczn. dokonała naświetlań lampami kwarc. 580, lampami Kischa 153, nałożono opatrunków w Sekcji 50. Gabinet röntgen. dokonał prześwietl. 417, zdjęć fotograficznych 66. Pracownia rozpoznawcza dokonała badań płwocin na pałeczki Kocha u 225 chorych. Stwierdzono zarazki u 19 chorych, nie stwierdzono u 206. Dokonano badań krwi na odczyn Biernackiego 771, zabiegów odmy sztucznej 87, wywiadów w mieszkaniach chorych 394, szczepień B. C. G. 1, ogólna suma świadczeń i zabiegów 4428.

Ruch chorych w przychodniach miejskich.

I Ambul. M.	1122	304	500	149	169
zgł. powt.	3852	989	1813	488	562
II Ambul. M.	1146	304	528	151	163
zgł. powt.	1410	495	769	74	72
Amb. Jagl.	27	5	2	9	11
zgł. powt.	2248	432	457	627	732
Amb. Dent.	416	22	32	133	229
zgł. powt.	1149	69	70	337	673
I Amb. Szk.	849	—	—	364	485
zgł. powt.	1572	—	—	592	980
II Amb. Szk.	209	—	—	87	122
zgł. powt.	703	—	—	283	420
III Amb. Szk.	817	—	—	322	495
zgł. powt.	1222	—	—	562	560
Razem	16742	2620	4171	4178	5773

Miejska Apteka Szpitalna.

W m. listopadzie r. b. wydano artyk. pojed. 6002, recept złożonych 6196.

Prosektorjum Miejskie.

W m. listopadzie r. b. przywieziono do prosektorjum 28 zwłok, wykonano sekcji klinicznych 2, sądow. 10, oględzin zwłok 10, rozbiorów histopat. 25.

Miejskie Oddz. Przew. Chor.

W m. listopadzie r. b. wysłano karetki do 297 osób, przewieziono chorych 259, zwłok zmarłych 18, nie przewieziono 20.

Miejskie Pogotowie Ratunkowe.

W m. listopadzie r. b. ogółem wezwań było 608, w tem od godziny 9 rano do 9 wiecz. 416, od godz. 9 wiecz. do 9 rano 192. Zgłosiło się na stację 123, wyjazdów 485, udzielono pomocy 576, w tem mężczyzn 269, kobiet 273, dzieci 34.

KRONIKA MIEJSKA.

Życzenia Noworoczne w Radzie Miejskiej. W dzień noworoczny, w godzinach południowych, pp. prezes Rady Miejskiej — inż. J. Holcgreber i wiceprezydent St. Rapalski oraz członkowie Magistratu przyjmowali w siedzibie radzieckiej życzenia noworoczne od przedstawicieli władz i urzędów, konsulatów państw zagranicznych, przedstawicieli związków, stowarzyszeń, organizacji społecznych i t. d.

O godzinie 12-ej, w sali posiedzeń Rady Miejskiej zebrał się wyżsi urzędnicy komunalni wraz z przedstawicielami związków zawodowych pracowników miejskich. W imieniu zgromadzonych urzędników powinszowania noworoczne na ręce p. prezesa Rady Miejskiej — inż. J. Holcgrebera i wiceprezydenta St. Rapalskiego złożył p. o. dyrektora Zarządu Miejskiego — p. Mieczysław Kalinowski. Odpowiedział dłuższemu przemówieniem p. prezes Holcgreber, wskazując na trudną sytuację gospodarczą samorządu i ogrom trudności z niej wynikających, jaki ciężary na pracownikach komunalnych w Zarządzie Miejskim.

Delegacja pracowników miejskich i przedstawiciele związków zawodowych złożyli następnie życzenia noworoczne pp. Prezydentowi B. Ziemięckiemu i wiceprezydentowi dr. E. Wielińskiemu, którzy z powodu choroby nie opuszczali mieszkań.

Prace przy budowie Parku Ludowego. W ciągu ubiegłego roku budowa Parku Ludowego posunęła się znacznie naprzód. Zniwelowano całkowicie północno-zachodnie części parku i przystąpiono do budowy wielkiego stadjonu sportowego, na którym mieścić się będą 3 boiska: 2 zwykle ćwiczebne i jedno reprezentacyjne o bieżni długości 500 metrów. Boiska te zostały zniwelowane, zmeliorowane i częściowo zasiane trawą.

Na przygotowanym terenie parku posadzono 2000 drzew. Z inicjatywy Wydziału Oświaty i Kultury — na terenie południowo-zachodnim parku wydzielono około 9 ha lasu, jako rezerwat przyrodniczy, który ze względu na cenne okazy drzew, rosnące na tym terenie, winien podlegać specjalnej ochronie.

Wydzierżawienie Miejskiej Galerii Sztuki. Na posiedzeniu Magistratu, w dniu 31 grudnia, odbytem pod przewodnictwem p. wiceprezydenta Rapalskiego, postanowiono wydzierżawić Miejską Galerię Sztuki na przeciąg lat 5-ciu Instytutowi Propagandy Sztuki, działającego pod protektoratem Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych. Założycielami tego Instytutu są pp. prof. Wł. Skoczyła, Jerzy Warchałowski i Stanisław Woźnicki, członkami zaś pierwszej Rady Instytutu m. in. Wacław Borowski, prof. Józef Czajkowski, prof. Karol Stryjeński i prof. Mieczysław Treter.

Na mocy umowy — której warunki zostały już uzgodnione — Instytut zobowiązany jest do urządzania przynajmniej 5 wystaw rocznie z zakresu sztuk plastycznych, jako to: malarstwa, rzeźby, architektury, grafiki i t. d. Niezależnie od tego Instytut zobowiązany jest zorganizować przynajmniej raz w roku na przeciąg jednego miesiąca wystawę prac artystów łódzkich.

Instytut Propagandy Sztuki otrzymywać będzie od miasta subwencję w wysokości złotych 8 tysięcy rocznie.

Zmiana statutu o podatku hotelowym. W obowiązującym obecnie miejskim statucie o podatku za wynajem pokoi w hotelach, pensjonatach i t. d. nie były wliczone wszystkie świadczenia, za które właści-

W dniu 31 grudnia 1930 roku zmarł

ś. † p.

Wojciech Piekarski

pracownik Wydziału Opieki Społecznej
przeżywszy lat 62.

Cześć Jego pamięci.

MAGISTRAT m. ŁODZI

cieli hoteli pobierają dodatkową należność. Korzystając z tego stanu rzeczy — właściciele hoteli nie inkasowali od tychże opłat należnego miastu podatku.

W związku z powyższem, Magistrat postanowił nadać par. 2 Statutu o podatku za wynajem pokoi w hotelach, pensjonatach i t. d. następujące brzmienie:

„Podatek wynosi 25 proc. sumy należności za wynajem lokalu wraz z meblami, usługą, pościelą, oświetleniem, opałem, prawem korzystania z telefonu, kąpieeli i innymi dodatkowymi świadczeniami”.

Powyższa zmiana statutu uniemożliwi na przyszłość stosowanie praktyki, pozbawiającej miasto części należnych wpływów.

Kary za anty-sanitarny stan posesyj. Łódzkie Starostwo Grodzkie — na wniosek Wydziału Zdrowotności Publicznej — ukarało w drodze ad-

ministracyjnej za anty-sanitarny stan posesyj — grzywnami od 5 do 50 złotych następujących właścicieli nieruchomości:

Podczaską Agnieszkę (ul. Zgierska Nr. 146), Golasa Abrama-Michała (ul. Nowomiejska Nr. 20), Lisowskiego Rajholda (ul. 28 Pułku Strz. Kaniowskich Nr. 19), Ajlenberg Surę (ul. Drewnowska Nr. 8), Blinbauma Golda (ul. Drewnowska Nr. 8), Markiela Gina (ul. Drewnowska 8), Libermana Moszka (ul. Drewnowska Nr. 8), Brandta Lajbusia (ul. Drewnowska Nr. 8), Wajnsztajna Binema (ul. Drewnowska Nr. 8), Fajersztajna Pinkusa (ul. Mielczarskiego Nr. 26), Keniga Chawę (ul. Krótka Nr. 9), Morańskiego Eljasza (ul. Krótka Nr. 9), Pruno Chaję (ul. Krótka Nr. 9), Błaszkwskiego Izraela (ul. Dolna Nr. 20), Radacz Melidę (ul. Jerzego Nr. 20), Barocia Michała (ul. Szopena Nr. 4), Sztrama Ignacego (ul. Szopena Nr. 4).

OGŁOSZENIE.

Opierając się na Rozporządzeniu Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 31 sierpnia 1926 roku o zabezpieczeniu podaży przedmiotów powszedniego użytku (Dz. U. R. P. Nr. 91, poz. 527), rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 19 października 1929 roku i z dnia 21 sierpnia 1930 roku o regulowaniu przetworów zbóż chlebowych, mięsa i jego przetworów oraz cegły (Dz. U. R. P. Nr. 81, poz. 697 i Nr. 60, poz. 436), rozporządzeniu Wojewody Łódzkiego z dnia 2 kwietnia 1929 roku oraz na opinii Komisji do ustalania cen wyrażonej na posiedzeniu w dniu 5 stycznia 1931 roku — niniejszem podaje do wiadomości mieszkańcom miasta Łodzi co następuje:

- | | |
|---|---|
| 57. Sztark F., Pomorska 37, maszyna stolarska | 61. Zilke O., Bankowa 10, meble |
| 58. Szenfeld L., Zawadzka 23, kredens | 62. Zylberszac S., Młynarska 14, bilard |
| 59. Wawrzyniak A., Zgierska 150, szafa | 63. Zalcensztajn Sz., Berka Joselowicza 20, meble |
| 60. Wilczek J., Traugutta 10, kredens | 64. Zylberberg Sz., Zachodnia 52, meble |

Składka na rzecz Funduszu Bezrobocia.

65. Cybulski, Mierzejewski i S-ka, Piotrkowska 119, meble

Składka na rzecz Zakładu Ubezpiecz. od Wypadków.

- | | |
|---|---|
| 66. Suwalscy B-cia, Kilińskiego 207, bryczka, głośnik, biurko | 67. Strzelecka J., Brzezińska 72, meble |
|---|---|

**W DNIU 15 STYCZNIA 1931 R. MIĘDZY GODZ. 9-tą RANO, a 4-tą PO POŁUDNIU.
Podatek lokalowy.**

- | | |
|---|--|
| 68. Galusiński St., Piotrkowska 108, pianino, meble | 76. Liberman S., Południowa 2, meble |
| 69. Gedankien A., Sienkiewicza 22, meble | 77. Meisner Z., Kilińskiego 96, meble |
| 70. Galewski D., Kilińskiego 65, meble | 78. Świątowski i Kon, Piotrkowska 49, maszyna do pisania |
| 71. Hochenberg G., Kamienna 22, kredens | 79. Stange D., Piotrkowska 93, meble, maszyna do szycia |
| 72. Herberg Z., Zielona 27, meble | 80. „Węgwapien” firma, Kolejna 7, 100 cent. wapna |
| 73. Jakubowicz E., Narutowicza 5, meble | |
| 74. Kuński I., Skwerowa 18, kredens | |
| 75. Kon J., Sienkiewicza 31, meble | |

Państw. podatek od lokali za r. 1924/25.

81. Feldman Cz., Żeromskiego 11, meble

2% opłata od umów o przenies. własn. nieruchomości.

82. Szpichberg A., Piotrkowska 28, meble, maszyna do szycia.

Składka na rzecz Gminy Żydowskiej.

- | | |
|---|---|
| 83. Biczkowicz I., Zawadzka 3, meble | 94. Pinczewski F., Al. Kościuszki 53, meble |
| 84. Erlich P., Żeromskiego 24, kredens | 95. Perel Ch., Żeromskiego 18, meble |
| 85. Frajman I., Sienkiewicza 22, meble | 96. Piaskowski F., Kamienna 8, meble |
| 86. Glaser M., Zielona 5, 3 biurka | 97. Rozentel I., Zawadzka 5, zegar |
| 87. Hajman St., Andrzeja 32, zegar | 98. Rajtberger B., Zawadzka 20, meble |
| 88. Jakubowicz A., Zielony Rynek 6, radio-aparat | 99. Szarf I., Żeromskiego 1, kredens |
| 89. Kon S., Zawadzka 18, meble | 100. Warszawski W., Piramowicza 4, radio-aparat |
| 90. Szmul Ch., Zawadzka 12, kredens | 101. Wiślicka A., Żeromskiego 12, meble |
| 91. Kac P., Zielona 8a, maszyna do szycia | 102. Zysman A., Południowa 94, meble, maszyna do szycia |
| 92. Lajfer P., Andrzeja 4, meble, waga | |
| 93. Litwin H., Żeromskiego 18, maszyna do szycia, meble | |

Składka na rzecz Polskiej Dyr. Ubezpiecz. Wzajemnych od ognia.

- | | |
|--|---|
| 103. Dobrecki J., Żeromskiego 54, meble | 109. Gliksman Ch., Kilińskiego 73, kredens |
| 104. Dymant M., Żeromskiego 67, meble | 110. Grosman W., Piotrkowska 56, maszyna do pisania |
| 105. Diszkin S., Piotrkowska 8, meble | 111. Hirsztajn M., Kilińskiego 23, zegar |
| 106. Erstlinger O., Pabjanicka 16, cukier, mąka | 112. Lewin A., Cegielniana 10, zegar |
| 107. Fajngold, Radwańska 17, maszyna do szycia | 113. Lemberger K., Al. 1 Maja 40, meble |
| 108. Grabowski J., Zielona 15, maszyna do szycia | 114. Makower D., Wólczańska 117, fortepian, meble |
| | 115. Malc M., Zarzewska 2, meble |

- | | |
|--|---|
| 116. Meisner M., Napiórkowskiego Nr. 133, meble | 121. Parzenczewski M., Kilińskiego Nr. 131, kredens |
| 117. Nebelski A., Sienkiewicza 59, lustro | 122. Rozenblum E., Piotrkowska 38, szafa |
| 118. Ostrowiecki A., Zgierska 43, meble | 123. Ramisz A., Piotrkowska 12', maszyna do pisania |
| 119. Ordynans M., Żeromskiego 45, zegar, patefon | 124. Radzyner A., Kilińskiego 49, meble |
| 120. Poznański M., Żeromskiego 75, meble | 125. Światłowski Sz., Kilińskiego 47, meble |

Państw. i kom. podatek od nieruchomości.

- | | |
|--|--|
| 126. Cybuch U., Cegielniana 41, meble | 119. Szmidt P., 28 p. Strz. Kaniow. 29, meble |
| 127. Lewkowicz A., 28 p. Strz. Kaniow. 29, meble | 130. Schroeder R., 28 p. Strz. Kaniow. 44, meble |
| 128. Markis J., Żeromskiego 95, meble | |

Składka na rzecz Funduszu Bezrobocia.

- | | |
|--|--|
| 131. Fogel S., Piotrkowska 71, kredens | 132. Rotberg B-cia, Piotrkowska 61. 70 metrów jedwabiu |
|--|--|

Składka na rzecz Zakładu Ubezpiecz. od Wypadków.

- | | |
|--|---|
| 133. Tyller I., Trębacka 18, meble, aparat-radjowy | 134. Weichselfisz D., Al. 1 Maja 57, maszyna tkacka |
|--|---|

Zlecenia zamiejscowe.

- | | |
|--|---|
| 135. Kahan O., Piotrkowska 73, pianino | 137. Szykier M., Sienkiewicza 37, kredens |
| 136. Pik P., Wólczajska 4, kredens | |

W DNIU 16 STYCZNIA 1931 R. MIĘDZY GODZ. 9-tą RANO, a 4-tą PO POŁUDNIU.**Podatek lokalowy.**

- | | |
|--|---|
| 138. Frydrych St., N.-Zarzewska 8, kredens | 141. Krauze K., Wólczajska 12, meble, maszyna do pisania |
| 139. Grzelczak W., Rokicińska 84, meble, patefon | 142. Rossin A., Radwańska 48, maszyna do szycia, radio-aparat |
| 140. Kirsz A., Senatorska 12, meble, maszyna do szycia | |

Państw. i kom. pod. od lokali za r. 1924/25

143. Szyktanc A., Napiórkowskiego 74/49, meble

Opłata za prawo jazdy po mieście.

- | | |
|---|--|
| 144. Badowski J., Ruska 4, szafa | 147. Wojciechowski W., Kilińskiego 172, maszyna do pisania |
| 145. Rosiński J., Wegnera 6, meble, maszyna do szycia | 148. Wagner Z., Rokicińska 53, meble, maszyna do pisania |
| 146. Rutkowski L., Rokicińska 57, meble | |

2% opłata od umów o przenies. własn. nieruchomości.

149. Frycze Z., Rzgowska 59, meble

Składka na rzecz Gminy Żydowskiej.

- | | |
|--|------------------------------------|
| 150. Barasz L., Piotrkowska 161, meble, maszyna do pisania | 151. Frydman A., Rzgowska 6, meble |
|--|------------------------------------|

Składka na rzecz Zakładu Ubezpiecz. od Wypadków.

- | | |
|--|--|
| 152. Lesz i Latuszkiewicz, Lipowa Nr. 83, biurko | 154. Gittel H., Wólczajska 117, maszyna do pisania |
| 153. Adamowicz T., Piaskowskiego 7, meble | 155. Nowak E., Zamenhofska 1, maszyna do szycia, meble |